

## Bilancio Consuntivo anno 2017 (Annual Financial Statement 2017)

Capitolo 3103 (Capitolo 3106 ommesso poiche' non viene richiesto alcun contributo)

1.522 1.6147 1.6927

1.5840 Rimborsi per affitti 2016 1.5840 Rimborsi per affitti 2017

Capitolo 3103 (Capitolo 3106 ommesso poiche' i [Code 3103 (No records for Code 3106 as no fun						
		NZD	T	EURO		
Saldo attivo cap. 3103 (al 31 dicembre 2017) [Positive balance cod 3103 (as at 31 December 2017)]	s s	6,748.66	€	4,434.07	cambio di finanziamento	1.522
Finanziamento Ordinario Cap 3103 [Regular Funding Code 3103] Finanziamento Integrativo (Additional funding)	\$	3,949.49 3,114.58	1	2,446.00 1,840.00	cambio del giorno	1.6147 1.6927
TOTALE ENTRATE M.A.E.C.I. (TOTAL M.A.E.C.I. DEPOSITS)	\$	13,812.73	€	8,720.07	1.6927	
Saldo attivo proventi locali (al 1 gennaio) [Positive balance from local income ( as at 1st January)]	\$	126.00	€	79.54	cambio medio	1.5840
Totale Entrate non MAECI (rimborsi) Deposits	s	405.00		70.04	entrate MAE cambio medio	
other than MAECI (refunds) TOTALE ENTRATE PROV. LOCALI		125.00	. €	78.91	entrate MAE	1.5840
(TOTAL DEPOSITS LOCAL INCOME)	\$	251.00	€	158.46		
TOTALE ENTRATE (TOTAL DEPOSITS)	\$	14,063.73	€	8,878.53	Cambio medio ponder ato applicato alle Uscite = Totale Entrate MAE in NZD / Totale Entrate MAE in Euro	1.5840
USCITE (EXPENSES)						
Saldo passivo Cap. 3103 (al 1 gennaio 2017)	s		€	-		
[Code 3103 negative balance (as at 1 January 2017)] SALDO PASSIVO M.A.E.C.I. (al 1 gennaio)	\$		€			
[M.A.E.C.I. NEGATIVE BALANCE (as at 1 January 2015)] AFFITTO SPESE CONDOMINIALI		•••••			Tot effettivo spese affitto \$12	17.52
(ROOM HIRE/BODY CORPORATE FEES)	\$	966.52	€	610.17	(=\$966, 52+\$251.00 per entrate locali (rimborsi per a ffitti)	proventi
MANUTENZIONE PULIZIA SEDE, TRASLOCHI (MAINTENANCE, CLEANING and MOVING FEES)	\$	-	€	-		
ASSICURAZIONE SEDE	\$	-	€			
(VENUE INSURANCE) ILLUMINAZIONE E RISCALDAMENTO			·····			
(POWER AND HEATING)	\$	-	€			
ARREDAMENTO, MACCHINE UFF. E MANUTENZIONE (FURNITURE, OFFICE EQUIPMENT AND MAINTENANCE)	\$	-	€	-		
CANCELLERIA (STATIONERY)	s	123.98	€	78.27		
POSTA, TELEFONO, INTERNET	\$	803.49	€	507.25		
(MAIL, PHONE, INTERNET) SPESE TENUTA C/C BANCARIO				307.23		
(BANK FEES)	\$	8.80	€	5.56		
ASSICURAZIONE MEMBRI (MEMBERS INSURANCE)	\$		€	5 <b>-</b> 5		
VIAGGI (TRAVELS)	\$	2,628.07	€	1,659.12		
DIARIA	\$	499.10	€	315.09		
(TRAVEL ALLOWANCE) ELEMENTO DI SEGRETERIA	ļ					
(ADMINISTRATION)	\$	4,428.06	€	2,795.47		
SPESE ATTIVITA' INFORMATIVE (PROJECTS AND MARKETING)	\$	873.77	€	551.62		
SPESE DA NORMATIVA LOCALE (BYLAWS FEES AND EXPENSES)	\$	-	€	-		
SPESE CONSULENZA ESTERNA	s	-	€	-		
(CONSULTANT CHARGES) TOTALE USCITE M.A.E.C.I.	\$	10,331.79	€	6,522.53		
(TOTAL M.A.E.C.I. EXPENSES) SALDO PASSIVO PROVENTI LOCALI (al 1 gennaio)	<u>  •                                   </u>	10,331.79	-	0,522.53		
[(NEGATIVE BALANCE FROM LOCAL INCOME (as at 1 January)]	\$	-	€	-		
SPESE SU PROVENTI LOCALI (EXPENSES ON LOCAL INCOME)	\$	251.00	€	158.46		
TOTALE USCITE SU PROVENTI LOCALI (TOTAL EXPENSES ON LOCAL INCOME)	\$	251.00	€	158.46		
TOTALE USCITE	\$	10,582.79	€	6,680.99		
(TOTAL EXPENSES)	<u> </u>	10,302.73		0,000.93		
SALDI (BALANCES)						
SALDO M.A.E.C.I. (BALANCE M.A.E.C.I.)	\$	3,480.94	€	2 197 54	Check tab P87 "Bilancio Banca": \$3,480.94	
SALDO PROVENTI LOCALI TOTALE SALDI	S		€	-		
(TOTAL BALANCES)	\$	3,480.94	€	2,197.54		
Auckland, 28,02,2018 (d	ata) (dat	_				
Auckland, (d	ata) (dat	В		1		
Per il presidente dell'OMITES (Il rappresentante legale del						
(President of COM/ES (Legal representative of COM/TES))						
I WV MILLY	1					
WAAN!	1, 1	28,02	12	218		
(Sandro Aduso)		me leggibile printed name)	- Fim	na (Sianatum)		
(四) 安治 (本)	10	K	2)	na (Signature)		
Il revisore dei conti (reviser)	Cindsay	Sema	1	11		
Il revisore dei conti (reviser)	Nadeek	a Acri	N	utu		
Il revisore dei conti (reviser)	Anna Ma	aria Montanaro	melto	zhlavanezo		
Visto, per verifica e approvazione delle spese sostenute. Il titolo	,					
dell'ufficio consolare (Expenses sighted, verified and approved. The officer of the						
consular office)						
Nome legginik (clearly primed name)	Firma (S	ignature)				
Fabrizio MARCELLI						
and a standards						



## RELAZIONE SINTETICA SULLE SPESE EFFETTUATE (Cap. 3103) DURANTE IL 2017

a) Spese sostenute sotto la voce "AFFITTO SPESE CONDOMINIALI". Il Comitato si e' riunito cinque volte durante l'anno 2017: tre incontri non-telematici [vedi punto f) qui sotto] e due ulteriori incontri in telematica utilizzando, per mantenere i costi al minimo, Skype o Hangouts (entrambi gratis). I tre incontri non telematici sono avvenuti nella Main Room di Ferndale House dell'Auckland Council (il 9.04.17, 30.7.17 e il 10.12.17). I due incontri telematici sono avvenuti nelle Sky e Balcony Rooms del Grey Lynn Community Centre ad Auckland (rispettivamente il 2.06.17 e il 22.09.17).

Da notare che la spesa per l'affitto dei locali per le riunioni Comites e' stata imputata in parte alla corrispondente voce in uscita AFFITTO SPESE CONDOMINIALI, in parte alla voce in uscita dei PROVENTI LOCALI al fine di azzerare il saldo proventi locali ed evitare somme da riportare in bilanci futuri (le entrate iscritte come PROVENTI LOCALI sono in realta' rimborsi ricevuti dagli enti che hanno ospitato le riunioni Comites).

- b) Non sono state incorse alcune spese sotto la voce "ARREDAMENTO, MACCHINE UFFICIO E MANUTENZIONE".
- c) Spese sostenute sotto la voce "CANCELLERIA". Spese per stampare le agende di riunione ed atri documenti messi a disposizione dei connazionali presenti agli incontri del Comitato.
- d) Spese sostenute sotto la voce "POSTA, TELEFONO, INTERNET". Spese postali per la spedizione della documentazione, in formato cartaceo, richiesta dall'Ambasciata (principalmente varie spedizioni per concludere il Consuntivo 2016) e rimborsi effettuati a Jacopo Siracusa per Il rinnovo di Bluehost e Weebly per il sito internet del Comites. E' da notare che, in seguito a due doppi rimborsi effettuati a Jacopo Siracusa nell'ammontare di NZD162.37 (NZD139.66 piu' NZD22.71) ciascuno, Jacopo ha effettuato la restituzione dell' ammontare eccedente di NZD162.37 il 29 gennaio 2018- vedi Dichiarazione del presidente Sandro Aduso datata il 29 gennaio 2018.
- e) Le modiche spese sostenute sotto la voce "SPESE TENUTA CONTO CORRENTE BANCARIO" si riferiscono al mantenimento del conto in banca con la Kiwi Bank (no. 38-9017-0083907-00 e 01) aperto il 5.8.15, una banca locale che non solo appartiene al Governo Neozelandese ma che offre i costi piu' bassi.
- f) Spese sostenute sotto le voci "VIAGGI" e "DIARIA". Tre Consiglieri sono residenti a Christchurch e la rimanenza ad Auckland. Quindi, per mantenere i costi al minimo, il minimo di tre incontri non telematici durante l'anno 2017 sono stati tenuti ad Auckland, generando solo spese di viaggio e diaria perWilma Laryn, Emilio Festa e Maria Fresia. Questi viaggi sono avvenuti il

supporto pubblico. La trasmissione e' andata in onda settimanalmente ogni domenica, senza interruzioni, utilizzando il Planet FM 104.6, una radio non commerciale. Ogni puntata va in onda alle 11.20 di domenica per trenta. Il costo include la messa in onda delle trasmissioni e delle repliche, il servizio di registrazione delle eventuali interviste e l'uso dello studio. Ogni trasmissione e' mandata in onda via radio su base regionale, e via internet su base nazionale. I produttori del programma, Antonella Coppolino e Carla Rotondo, stanno prestando la loro opera a livello volontario, ricevendo un rimborso strettamente limitato alle spese necessarie a produrre i programmi: telefonate interurbane per interviste telefoniche, spostamenti in citta` e simili.

Le spese sostenute per il broadcasting di Radio Ondazzurra si riferiscono principalmente al "membership" pagato alla radio commerciale Planet FM. Ulteriori fondi sono stati ricevuti dal MAECI e depositati nel conto banca del Comites il 11.12.17 per continuare la trasmissione per altri 12 mesi. Questi fondi non saranno quindi decurtati dal fondi operativi del 2018.

Commissione per la Documentazione sull'Immigrazione Italiana in Nuova Zelanda. Il progetto sull'emigrazione italiana e' gestito da una Commissione comprendente un membro del Comitato che la dirige e, a seconda delle esigenze, alcuni volontari. Nessuna spesa e' stata incorsa durante il 2017.

Sandro Aduso

Presidente

**COMITES Wellington** 

L'Ambaseiatore Fabrizio MARCELLI



## **ESTRATTO DEL VERBALE DELLA RIUNIONE DEL 10 DICEMBRE 2017**

In data odierna si e' tenuta la riunione ordinaria del COMITES per la discussione e approvazione dei Rendiconti Consuntivi (Cap. 3103) per l'anno 2017 (omesso il Cap. 3106 poiche' non e' sato richiesto alcun contributo)

Sono presenti:

Sono assenti giustificati:

Sono assenti ingustificati:

Sandro Aduso

Sandra Fresia

Wilma Laryn

Maria Fresia

Chiara Corbelletto Gabriella Brussino

Emilio Festa

Alessandra Zecchini

E' presente in rappresentanza dell'Ambasciata:

10 dicembre 2017, Sandra Re me

Fabrizio Marcelli L'Ambasciatore d'Italia in Wellington

\* Vedi allegata copia del verbale della riunione del 10 dicembre 2017

Al termine della riunione si procede alla deliberazione dei Rendiconti Consuntivi con la seguente votazione:

a favore n....7 membri

contro n. .... 0 membri

astenuti n. ... 0 membri

LA SEGRETARIA

Sandra Fresia

IL RAPPRESENTANTE LEGALE DEL COMITES

Sandro Aduso

VISTO / L'AMBASCIATORE D'ITALJA IN WELLINGTON

Fabrizio Marcelli

(timbro tondo)